



倘欲捲成眞  
正賞心之烟  
仔。此包當  
爲君所注意

HARRY JAMES  
INSURANCE AGENT  
25 West Pender Street TAtlow 1377  
Vancouver, B. C.

△乾洗熨生意出賣  
此舖位於二埠正街每星期生意  
可達一百卅五元包括各項器具  
水鏤及熨機現款交易取價式千  
五百元

吳國華  
各種保險代理

江門六邑僑通雜誌  
●一八九年法國美女牌七毫五  
●四八九年法國美女牌七毫五  
紐約中美通報每冊三毫五  
開平農報每冊三毫五  
東門報每冊三毫五  
洗粘帽價平工作好  
●廣州市前鋒日報兩份沽二毫五

Leong Ding Bong  
328 Carrall St.  
Vancouver, B. C.  
號八二三街路卡  
店帽局報邦定梁

雲高  
KWONG MAN SANG CO. LTD.  
236 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER, B. C.

新到大幫花旗  
店派十淨絲苗米  
旗 嘜頭號絲苗米  
鸚鵡嘜絲苗米  
滿諾嘜圓身膏占米  
零售批發 一律歡迎  
米辦價錢 俱能應命  
函索即奉  
請嘗 美味  
戰前標準之  
正祖國原桶庄老頭抽油

廖若仙事務  
MISS ANN LEW  
ACCOUNTING-INCOME TAX  
706 HOLDEN BUILDING  
16 E. Hastings St. MA. 9407  
接理  
生意數目  
月結年結  
填報入息  
申請入籍  
西文來往  
如蒙托辦  
快捷妥當

黃志鏞舖  
JAMES WONG  
JEWELLER  
有大幫銀鏢及各式鐘  
鏢金銀首飾金鍊發客  
價錢相宜  
在片打街西門牌四號  
即大漢公報對面

恩平縣參議長辭職  
廣州大漢航訊：恩平縣參議會六  
次議員大會，定期元月九日，頃據  
悉：該會正議長岑冠朝，因病迭次  
上呈懇辭，業由省府核准到縣。所  
遺議長缺，元月六日並縣府轉函該  
會於是次大會就中互選岑人接充  
。消息傳出後，聞活動競選者，刻  
已頗不乏人云。

加拿大僑胞出國難  
英領事館不簽護照  
廣州大漢航訊：記者前日代登位  
僑胞領取護照，領得護照後照例須  
往英領事館請求領事簽字，再往美  
領事館請求發「過境証」，方可出  
國。由美轉加拿大，但據英領事館  
專理照護之人員稱：由加回國之僑  
胞，如持有(C.I.G.)之回國紙  
者，如須再回加拿大，必要寫信向  
加拿大領事館詢問，待有覆函後方  
能簽字。故須費兩三個月之時間亦  
未可料云云。

祖國新聞  
又聞該負責人云：即華僑之爲  
加拿大土生者，領事館亦不馬上  
簽証。仍須函詢加拿大領事館方能  
決定准與不准云云。可見目前欲赴  
加拿大者，實異常困難也。  
希望以後回國僑胞，請注意一  
切規程，辦妥出國之預備手續後方  
可回國，否則，金錢時間皆將招致  
損失也。

卡技利達權社鳴謝卅六年經費  
列城民治治卅元 朱國標拾元 阮如 曾生 葉宇德 每五元  
陳孔灼四元 李泮奕 袁葉泮 李芬 羅護世 周榮光 陳鏞  
每三元 鄭庚琳 張達 曾百寬 李進財 李祥南 鄭煜煌 張炳勝  
唐宇松 丘潤秀 每式元五毛 鄭漢泮 馬九齡 李漢生 沈瑞輝  
譚禮榜 雷白順 李蘭蘭 梁經聆 每貳元

聯活公司  
LINWOOD COMPANY  
105 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.  
電話 PACIFIC 7825  
正月份大平賣  
男郎水衣原價每件廿四圓五 平沽每件十九圓半  
厚羊毛長襪原價三十二圓五 平沽每件廿四圓五  
原色短袖薄內衫(祇有四十號) 平沽每件六毫五仙  
正英國親羊毛襪原價壹圓壹毫五 平沽每對八毫  
厚奶色親羊毛襪原價壹圓壹毫五 平沽每對八毫五  
八圓九五  
正親鹿仔皮背心每件 七圓九五 俱入折針  
十三圓七五  
胎羊毛夾背心原價九圓九五 平沽每對七圓九五  
羊毛襪(藍、沙、黃、白色)原價每條三圓五  
平沽每條貳圓五  
靚羊毛及絲質光面綉明睡袍  
十壹圓二五  
原價每件拾圓半 俱八折平沽  
廿二圓半  
十六圓九五

永隆公司  
WING LUNG CO.  
146 E. Pender St.  
VANCOUVER, B.C.  
加拿大  
本特製大原臘鴨  
鴨下庄 靚白油腸  
鴨片肉 五花臘肉各種發售  
鴨脚札 鮮肉魚蝦  
鴨臘肝 遠近僑胞光顧  
鴨臘腎 本店倒履歡迎  
鴨肝腸 永隆謹啓

樂觀圖書館  
Optimistic Library  
126 A. Pender St. E.  
Vancouver, B. C.  
花箱電話 BA. 0410  
樂觀電話 PA. 3766  
本館開門時間  
每日由晨九時起  
至下午九點鐘止  
再後後的福爾摩斯三圓 精靈登圓半 現代維爾斯三圓  
▲英語 英語問答百通九毛 英語速成通 圓 英語白話(增訂  
本)二圓 新編簡易英語會話九毛 初級英語會話九毛 英語交際會話  
▲歷史 第二次世界大戰史話式圓 最新編繪：新兵器圖集九毛  
▲打鬥 機器英雄大戰圖四毛 機器英雄橫掃南五毛  
▲中國殺人王暗殺殺戮圖上下集一圓 中國殺人王王破E.P.團全集五毛  
▲笑談 紅樓夢影五毛 結髮情六毛 推命少奶(靈簫生著)一圓半  
▲兒童 陳夢吉大鬧荒唐鏡全集五毛 荒唐鏡三氣陳夢吉上下九毛  
▲童叟良友 新兒童叢書由第八十二期起至第九十七期任揀 每冊三毫  
▲生活五毛 旅行雜誌壹圓 新生路五毛 學生文藝五毛 青天五毛

香港華僑旅運社廣告  
本社爲華僑資本創辦，對我華僑生活，較爲明晰。本社宏偉，膳宿俱  
備。取費從廉。務求妥當。適合僑胞爲目的。榮旋諸君，尙祈留意焉  
歸僑領取本社招貼於行李者請向本公司辦事處 廣德隆 合勝  
號 大漢報周煥君 城坊生財號 興利 翠南別墅等處索取便妥  
▲社址：香港 德輔道中 廣德隆 合勝 號  
▲分社：香港 德輔道中 廣德隆 合勝 號  
▲分社：香港 德輔道中 廣德隆 合勝 號

Chungking Chop Suey  
178 East Pender St.  
Vancouver, B.C. Canada.  
MARine 1734  
重慶餐館·日夜開市·  
嘉餚美菜·式式俱備·  
仰求各界·男女僑胞·  
留意光顧·請移玉步·

PHONE PA. 6527  
司公益合  
HOP YICK CO.  
164 Pender St. E.  
Vancouver, B.C.  
本號專營燒臘肉品瓜菜中西雜貨日常必需  
等生意最近新辦到祖國  
醬料 抽油 罐頭 盒裝荔枝  
糖薑 各種海味 乾貨齊全  
咸魚 生薑 馬蹄 大帮茶葉  
(自製臘腸上市)  
新張伊始 取價廉平 僑胞賜顧 無任歡迎

中國銀行  
BANK of CHINA, New York Agency  
40 Wall St. New York 5, N. Y.  
電話號碼 電報掛號  
White Hall 3-5000 Chung Kuo New York  
行本用利應極胞僑 務服胞僑爲專行本  
中國銀行啓事  
頃接國內總行電示自即日起敝行  
接理僑胞匯款須按照當日美金  
公開市場匯率折付國幣是項匯率時  
有起落嗣後敝行所定美金與國幣之  
掛牌匯價根據每日總行來電辦理  
又敝行發售美金匯款由敝國內付款  
行按照解款日中央銀行匯率兌付國  
幣統籌  
華埠辦事處地址  
Bank of China  
106 W. Hastings, New York 13 N. Y.  
電話 Digby 9-2880-5  
紐約中國銀行辦事處  
紐約中國銀行辦事處  
中華民國卅六年 八月十九日